

B1

1. Scrif coche carenea per ladin la paroles che mencia ti posc coi pontolins

1. sie freit no me é
..... la braa longes.

(Nonostante – infilato)

2. n muie da canche
..... l ution.

(È piovuto – è iniziato)

3. de te enschinùr ai de
ladin?

(Ti sei ricordato – esami)

4. I me a jir a noza ma jir,
no é na gran voa.

(hanno invitata – non so se)

5. l é ruà i studafech a l
nef calandèr.

(Lunedì scorso – a portarci)

6. Me é enjignà per l ejam de ladin ma
..... , pecià!

(tutta l'estate – non l'ho passato)

7. sobito o per
semper!

(Diteglielo – tacete)

8. Sion jic a e n gran
cest.

(funghi – ne abbiamo trovati)

9. Son stata te n muie de ma
Fascia.
(luoghi/posti – il più bello è)
10. Per piajer chi vieresc roc dant che zachei!
(raccogli – si faccia male)
11. La gejia de Sènt'Ugèna la é stata consacrèda 1452
dal Cardinal Nicolò Cusano, filosof, giurist e
astronom.
(nel – teologo)
12. che Carleto no l é nience stat bon de
..... n bos a sia mère canche l é partì?
(Lo sapevi – dare)
13. Dant de jir a messa i ciavei ma
..... de se petenèr!
(ci siamo lavate – ci siamo dimenticate)
14. Son stuf de stèr chiò, ? Ma
..... veste pa jir?
(ce ne andiamo? – dove)
15. scomenzela pa la garejèda de schi? Me
saessa bel
(A che ora - vederla)
16. L'èga de festil braussa
..... de bocia.
(è meno – di quella)

17. se fèr la valisc ades se i vel se n jir
.....
(dovranno – domani mattina presto)
18. con pan, smauz e marmelada e dapò
son jit a legna.
(Ho fatto colazione – tagliare)
19. Te la biblioteca del Istitut i à endrezà coi
autores de libres
(incontri – fassani)
20. se à rot te chela che se endrezaane
per jir jun Busan,!
(La nostra macchina – che rabbia!)

2.Traslata chisc cinch pensieres

1. Appena sveglio mi sono alzato e ho guardato l'orologio: erano già le otto e mezza e ero in ritardo.

2. Fate silenzio, aprite il libro a pagina diciannove [in lettere] e iniziate a leggere sotto voce.

3. Quando l'ho vista mi sono chiesta se era tua sorella perché le assomiglia molto.

4. La mia vicina di casa è la mia migliore amica ed è anche la ragazza più bella del paese.
-
-

5. Siamo venuti a trovarvi due giorni fa, perché non ci avete risposto quando abbiamo suonato il campanello?
-
-

3. Test de comprehencion: Iec I test e respon a la domanes a na vida completa

L an a la foresta e la voa de viajèr

I studenc à semper maor gust de respirèr aria internazionèla, per chest i domana semper de più de jir a studièr **foradecà**. Un di ensomesc de n muie de studenc I é chel de fèr n an de scola a la foresta. Viver da n'autra pèrt del mond I é n'esperienza unica e formativa tant a livel personèl che linguistich.

Ence te la Scola Ladina de Fascia I an a la foresta I é n muie cognosciù. Belapontin i é set i bec e la bezes di trei licees che fèsc chest an de scola dalonc: trei i é ti Stac Unii, etres tel Canada, la Danimarca, la Svezia e na beza à cernù de jir fin tel Sud Africa.

Un di motives che spenc i studenc a partir I é emparèr delvers I lengaz del paisc cernù e cognoscer jent neva. I bec e la bezes i à gran gust de **se fèr ite** con joegn da dut I mond cognoscian sia cultura e sie lengaz. I studenc che vel viajèr i é curiosc de **descorir** tradizions e enteresc desvalives che li didarà a se averjer a neves stii de vita e na neva vida de pissèr. L an a la foresta deida ence a se miorèr te la capacità de organizazion e I fèsc delbon madurèr i bec che cogn mudèr usanzes, scola e familia. Dut chest ge permet de se meter per sie cont, se cognoscer miec, tor su maor segureza e crescer. N auter gran vantac de fèr chest an dalonc da cèsa I é chel de se deschiarir la idees su projec, studies e lurieres del davegnir.

Chest an de scola te n auter Stat I é donca delbon n'esperienza unica e **percacenta** che i joegn se portarà do per duta sia vita e che ge vegnarà de utol te sie davegnir.

(*tout fora e adatà da LA USC DI LADINS nr.15 del 15 de oril 2022 – de Manuela Deville*)

1. Colun él pa un di ensomesc de n muie de studenc?

2. Lan a la foresta él cognosciù ence te la Scola Ladina de Fascia?

3. Colun él pa un di motives che spenc i studenc a partir?

4. Colun él pa un di gregn vantajes de fèr un an dalonc da cèsa?

5. Saede dèr na curta spiegazion o troèr n sinonim de chesta paroles evidenzièdes tel test?

foradecà

se fèr ite

descorir

percacent
